

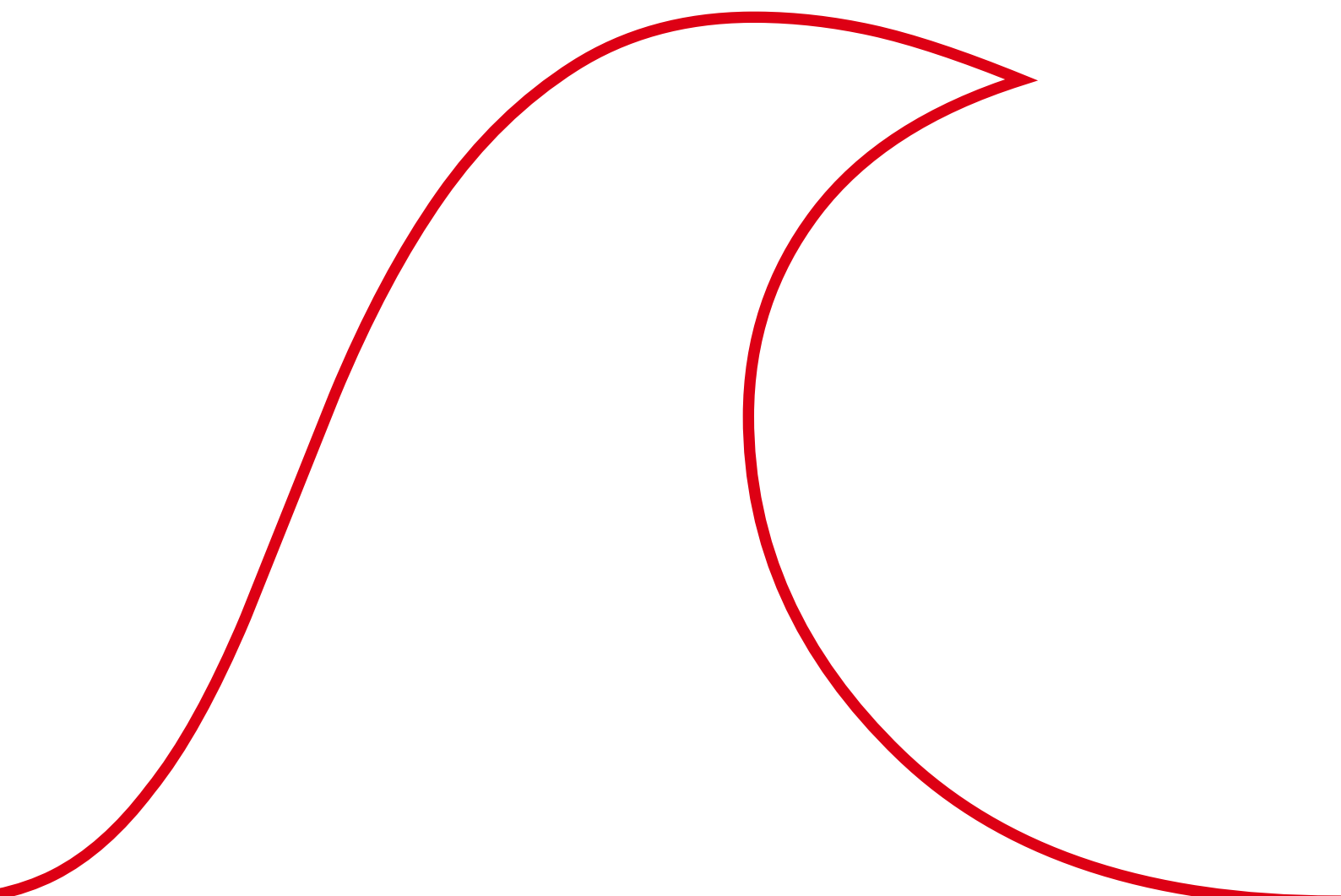
CASSA PENSIONE CALZATURE-CUOIO

Un'istituzione di previdenza della proparis Fondazione di previdenza arti e mestieri Svizzera

Rapporto breve 2022



Foto di copertina:
Myriam Mayer, titolare di Salko Lederwaren AG, Rüşchlikon



Care assicurate e cari assicurati, gentili datrici e datori di lavoro

Dopo un anno eccezionalmente positivo, il 2022 ha comportato alcune sfide. Il perdurare della guerra in Ucraina, la crisi energetica, l'interruzione delle catene di approvvigionamento e l'aumento dell'inflazione hanno influito pesantemente sui mercati finanziari. In breve, è stato un anno borsistico difficile che ha gravato pesantemente su tutte le opere di previdenza.

Anche la Cassa pensione Calzature-Cuoio è stata notevolmente colpita dagli sviluppi negativi delle borse e dei mercati finanziari. La nostra cassa pensione ha subito una perdita complessiva di -11,88% sul capitale d'investimento, un risultato tutt'altro che soddisfacente. Rispetto alle altre casse pensioni, nel nostro caso la situazione permane comunque buona e solida. Il grado di copertura della Cassa pensione Calzature-Cuoio alla fine del 2022 si è mantenuto nettamente positivo, attestandosi al 107,08%. I valori dimostrano che, anche in tempi difficili, la nostra cassa pensione si distingue per il valido finanziamento e l'elevata stabilità.

Il fatto che la Cassa pensione Calzature-Cuoio abbia superato meglio il difficile 2022 rispetto ad altre casse è dovuto anche al modello assicurativo semiautonoma di cui beneficiamo aderendo alla fondazione collettiva proparis. Noi gestiamo il 52% del capitale d'investimento sotto la nostra responsabilità, mentre il restante 48% circa è garantito dalle assicurazioni e remunerato a tasso fisso. Grazie a questa copertura, negli anni in cui l'andamento della borsa è negativo, le perdite possono essere ammortizzate, almeno in parte, nonostante le oscillazioni e le incertezze. Rispetto alla media di tutte le casse pensioni in Svizzera, nel 2022 abbiamo quindi ottenuto un risultato d'investimento migliore di circa due punti percentuali.

Nell'esercizio 2022 ci siamo confrontati anche con il tema della scomparsa di varie casse pensioni. Il fenomeno riguarda in particolare le piccole casse di proprietà delle aziende: negli ultimi dieci anni è stata liquidata una cassa pensione su tre. In questo contesto aumenta l'importanza delle istituzioni collettive. Esse rappresentano la soluzione migliore per molte casse pensioni di piccole dimensioni. Maggiori dimensioni sono, infatti, sinonimo di stabilità e sicurezza anche per le casse pensioni. I rischi possono poggiare su basi più solide e i costi di gestione possono essere suddivisi. Per questo la nostra cassa pensione è affiliata da anni a proparis, la fondazione collettiva dell'artigianato svizzero. E la soluzione si è rivelata solida anche nel difficile 2022.

Nel contempo, al 1° gennaio 2023 la Cassa pensione Calzature-Cuoio ha fondato la Cassa pensione Simulac, insieme alla Cassa pensione IMOREK. Le due opere di previdenza si preparano, così, a unire le proprie forze per sfruttare al meglio le sinergie.

Ringrazio tutti coloro che, con il loro impegno, hanno fatto fronte a un anno tanto insidioso come il 2022, mettendo i nostri assicurati al riparo dalle incertezze e dalle turbolenze che lo hanno caratterizzato. Sulla nostra cassa pensione si può fare affidamento.

Christoph Romang

Cassa pensione Calzature-Cuoio
Presidente della commissione assicurativa

Attivi	31.12.2022 in CHF	31.12.2021 in CHF
Investimenti patrimoniali	34 056 181.18	37 643 622.47
Liquidità	0.92	72.87
Crediti e prestiti	3 287 976.26	3 034 937.60
Titoli	30 768 204.00	34 608 612.00
Crediti in titoli ipotecari su immobili	–	–
Investimenti presso il datore di lavoro	–	–
Immobili	–	–
Altri investimenti	–	–
Ratei e risconti attivi	239 552.95	107 514.60
Attivi derivanti da contratti d'assicurazione	32 110 196.00	31 976 912.00
Attivi	66 405 930.13	69 728 049.07

Passivi	31.12.2022 in CHF	31.12.2021 in CHF
Passività	23 809.60	30 232.70
Prestazioni di libero passaggio e rendite	–	–
Banche / Assicurazioni	–	–
Altre passività	23 809.60	30 232.70
Ratei e risconti passivi	11 739.12	9 889.10
Riserve dei contributi del datore di lavoro	634 056.50	654 331.80
Riserva di contributi senza rinuncia all'utilizzazione	634 056.50	654 331.80
Riserva di contributi con rinuncia all'utilizzazione	–	–
Riserve non tecniche	–	–
Capitali di previdenza e riserve tecniche	61 391 987.70	60 883 702.45
Capitale di previdenza assicurati attivi	20 702 960.70	22 883 724.45
Capitale di previdenza beneficiari di rendite	3 670 924.00	1 494 897.00
Passivi derivanti da contratti d'assicurazione	32 110 196.00	31 976 912.00
Riserve tecniche	4 907 907.00	4 528 169.00
Riserva di fluttuazione di valore	4 160 535.00	4 826 373.00
Capitale della fondazione, fondi liberi / copertura insufficiente	183 802.21	3 323 520.02
Situazione all'inizio del periodo in rassegna	3 323 520.02	6 364 222.08
Aumento / Diminuzione da liquidazione parziale	–	–
Eccedenze dei ricavi / delle spese	–3 139 717.81	–3 040 702.06
Passivi	66 405 930.13	69 728 049.07

	01.01.–31.12.2022 in CHF	01.01.–31.12.2021 in CHF
Contributi e depositi ordinari e di altro tipo	4 203 127.45	4 403 350.15
Contributi dei dipendenti	1 856 975.05	1 878 479.65
Contributi di datori di lavoro e indipendenti	1 929 704.45	1 922 894.35
– di cui prelievo dalla riserva dei contributi del datore di lavoro per il finanziamento dei contributi	–63 510.45	–106 368.25
Versamenti unici e versamenti supplementari a titolo d'acquisto	336 611.00	532 907.25
Contributi di risanamento dipendenti	–	–
Contributi di risanamento datore di lavoro	–	–
Versamenti nella riserva dei contributi del datore di lavoro	40 000.00	87 092.00
Afflussi fondo di garanzia	103 347.40	88 345.15
Prestazioni d'entrata	2 103 441.91	2 698 829.08
Versamenti di libero passaggio	2 027 167.66	2 531 925.83
Versamenti alla ripresa di portafogli di persone assicurate		
– Riserve tecniche	–	–
– Riserva di fluttuazione di valore	–	–
– Fondi liberi	–	–
Versamento prelievi anticipati PPA / divorzio	76 274.25	166 903.25
Afflusso dei contributi e prestazioni d'entrata	6 306 569.36	7 102 179.23
Prestazioni regolamentari	–4 041 719.75	–3 371 421.50
Rendite di vecchiaia	–1 397 491.20	–1 321 668.10
Rendite per i superstiti	–193 167.75	–198 935.75
Rendite d'invalidità	–158 847.80	–132 354.65
Altre prestazioni regolamentari	–	–
Prestazioni in capitale al pensionamento	–2 133 624.00	–1 718 463.00
Prestazioni in capitale in caso di decesso e d'invalidità	–158 589.00	–
Prestazioni d'uscita	–3 852 086.65	–2 778 186.75
Prestazioni di libero passaggio all'uscita	–3 654 166.25	–2 703 186.75
Trasferimento di fondi supplementari in caso di uscita collettiva	–	–
Prelievi anticipati PPA / divorzio	–197 920.40	–75 000.00
Deflussi per prestazioni e prelievi anticipati	–7 893 806.40	–6 149 608.25
Scioglimento / Costituzione di capitali di previdenza, riserve tecniche e riserve di contributi	–351 490.80	–28 331 375.45
Scioglimento / Costituzione di capitale di previdenza, persone assicurate attive	2 801 094.25	–21 965 702.05
Oneri / Ricavi da liquidazione parziale	–	–
Scioglimento / Costituzione capitale di previdenza, beneficiari di rendite	–2 176 027.00	–1 494 897.00
Scioglimento / Costituzione di riserve tecniche	–379 738.00	–4 006 136.00
Remunerazione del capitale di risparmio	–620 330.50	–883 916.65
Scioglimento / Costituzione di riserve di contributi	23 510.45	19 276.25
Ricavi da prestazioni assicurate	3 128 535.70	26 100 942.49
Prestazioni assicurate	1 766 740.70	23 359 399.90
Parte di eccedenze derivante da assicurazioni	1 361 795.00	2 741 542.59

	01.01.–31.12.2022 in CHF	01.01.–31.12.2021 in CHF
Spese assicurative	-484 117.10	-687 190.55
Premi assicurativi	-460 689.75	-416 002.85
– Premi di risparmio	–	-140.45
– Premi di rischio lordi	-370 187.95	-334 366.95
– Premi di costo lordi	-90 501.80	-81 495.45
Versamenti unici ad assicurazioni	–	-247 281.30
Contributi al fondo di garanzia	-23 427.35	-23 906.40
Risultato netto da componente assicurativa	705 690.76	-1 965 052.53
Risultato netto da investimenti patrimoniali	-4 280 238.85	2 407 032.20
Risultato da liquidità	-1 869.85	-1 667.32
Risultato da crediti e prestiti	0.10	7 148.56
Risultato da titoli	-4 146 258.95	2 509 863.51
Risultato da crediti in titoli ipotecari	–	–
Risultato da investimenti presso il datore di lavoro	–	–
Risultato da immobili	–	–
Interessi di mora su prestazioni di libero passaggio	–	–
Interessi sulla riserva dei contributi del datore di lavoro	-3 235.15	-3 338.55
Onere di gestione patrimoniale	-128 875.00	-104 974.00
Scioglimento / Costituzione di riserve non tecniche	–	–
Altri ricavi	400.00	800.00
Proventi da prestazioni erogate	400.00	800.00
Altri ricavi	–	–
Ulteriori oneri	–	-249.00
Onere amministrativo	-231 407.72	-206 528.79
Amministrazione generale	-210 992.71	-186 458.67
Spese di marketing e pubblicitarie	-1 542.40	-2 066.93
Attività di mediazione e brokeraggio	–	–
Ufficio di revisione e perito in materia di previdenza professionale	-18 216.61	-17 167.19
Autorità di vigilanza	-656.00	-836.00
Eccedenze dei ricavi / delle spese prima della costituzione / dello scioglimento della riserva di fluttuazione di valore	-3 805 555.81	236 001.88
Scioglimento / Costituzione della riserva di fluttuazione di valore	665 838.00	-3 276 703.94
Eccedenze dei ricavi / delle spese	-3 139 717.81	-3 040 702.06

Forma giuridica e scopo

La Cassa pensione Calzature-Cuoio è un'opera di previdenza di proparis Previdenza arti e mestieri Svizzera con sede a Berna. Con la cassa pensione, la fondazione proparis mira a offrire agli indipendenti e alle imprese affiliate, in modo semplice e a costi contenuti, la previdenza professionale ai sensi della LPP ed eventualmente la copertura di un fabbisogno previdenziale più esteso nell'ambito del 2° pilastro.

Organo supremo, gestione e diritto di firma

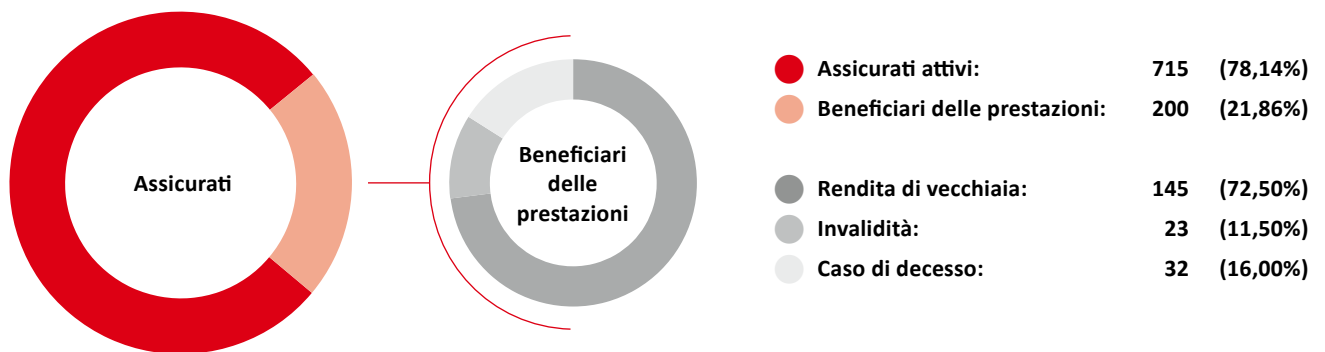
La commissione assicurativa dell'opera di previdenza a composizione paritetica si compone dei seguenti membri:

	Funzione	DL / DIP	Durata del mandato
Romang Christoph	Presidente	Rappresentante dei datori di lavoro	2020–2023
Prescha Andreas	Vicepresidente	Rappresentante dei datori di lavoro	2020–2023
Balsiger Manuel	Membro	Rappresentante dei datori di lavoro	2020–2023
Bracher Susanna	Membro	Rappresentante dei datori di lavoro	2020–2023
Bühler Erich	Membro	Rappresentante dei dipendenti	2021–2023
vacante	Membro	Rappresentante dei dipendenti	
Indirizzo dell'organo d'applicazione	Cassa pensione Calzature-Cuoio c/o Cassa AVS Simulac Wytttenbachstrasse 24, Postfach, 3000 Bern 22		
Telefono	031 340 61 61		
E-mail	pk@simulac.ch		
Gerenza	Organo d'applicazione della Cassa AVS Simulac Responsabile della cassa pensione: Adrian Brunner		
Diritto di firma	L'opera di previdenza non ha una propria personalità giuridica. I negozi giuridici possono essere intrapresi unicamente da rappresentanti con diritto di firma di proparis (soggetto di diritto).		

Esperti, ufficio di revisione, consulente, autorità di vigilanza

Perito in materia di previdenza professionale	Parte contraente: Keller Experten AG, Frauenfeld Esperto esecutivo: Matthias Keller, Perito in materia di casse pensione CSEP Matthias Keller, Perito in materia di casse pensione CSEP
Ufficio di revisione	Ernst & Young AG, Berna Capo revisore: Marco Schmid
Altri consulenti	Ufficio di proparis Previdenza arte e mestieri Svizzera, Berna Michael Krähenbühl
Autorità di vigilanza	Autorità di vigilanza sulle fondazioni e LPP di Berna (BBSA) Registro n. BE 836 Periti in materia di vigilanza competenti Revisione dei conti: Esther Wegmüller Verifica dell'organizzazione: Yuliya Saxer

Struttura degli assicurati e dei beneficiari delle prestazioni



4,9

Assicurati attivi per singola rendita di vecchiaia

-5,54%

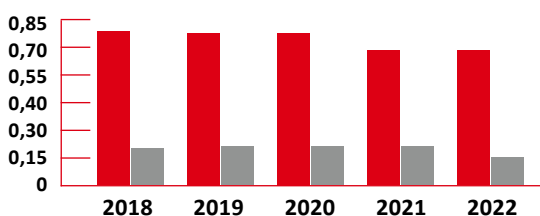
Netto-Rendimento su investimenti patrimoniali medi

142

Imprese

Struttura attivi / beneficiari di rendite

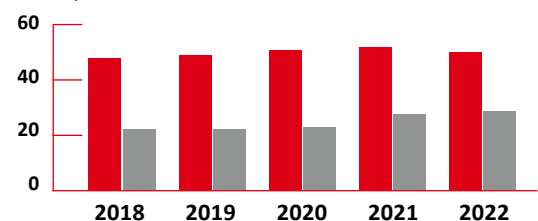
(Numero in migliaia)



● Attivi
● Beneficiari di rendite

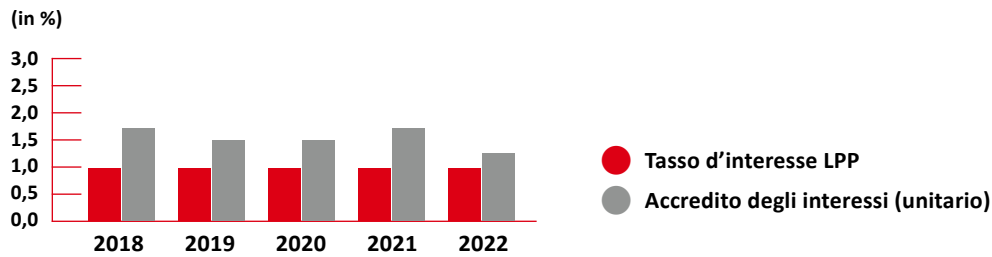
Capitale di previdenza attivi / beneficiari di rendite

(Milioni in CHF)



● Attivi
● Beneficiari di rendite

Interesse LPP / Accredito degli interessi



In base alla decisione della commissione d'assicurazione, le eccedenze degli assicuratori sono state trasferite ai fondi liberi.

Il tasso d'interesse per il 2022 per la previdenza LPP e la previdenza più estesa ammonta per la parte dell'ave di vecchiaia obbligatoria e sovraobbligatoria al 1,25% (anno precedente: 1,75%).

Nel regime sovraobbligatorio gli averi di vecchiaia degli uomini (età finale 65 anni) vengono trasformati in una rendita a un'aliquota di conversione del 5,00%. Per le donne (età finale 64 anni) il tasso ammonta al 4,88%.

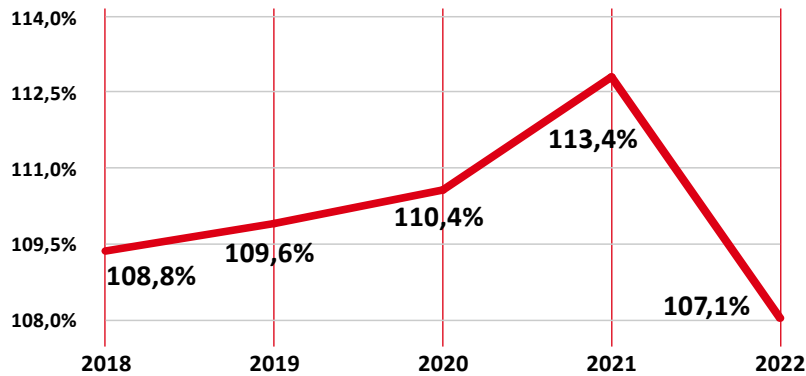
La commissione d'assicurazione non ha deciso di adeguare le rendite sovraobbligatorie ai sensi dell'art. 36 cpv. 2 LPP.

Avere di vecchiaia LPP:
CHF 36 380 122

Avere di vecchiaia sovraobbligatorio:
CHF 15 055 060



Grado di copertura al 31.12.

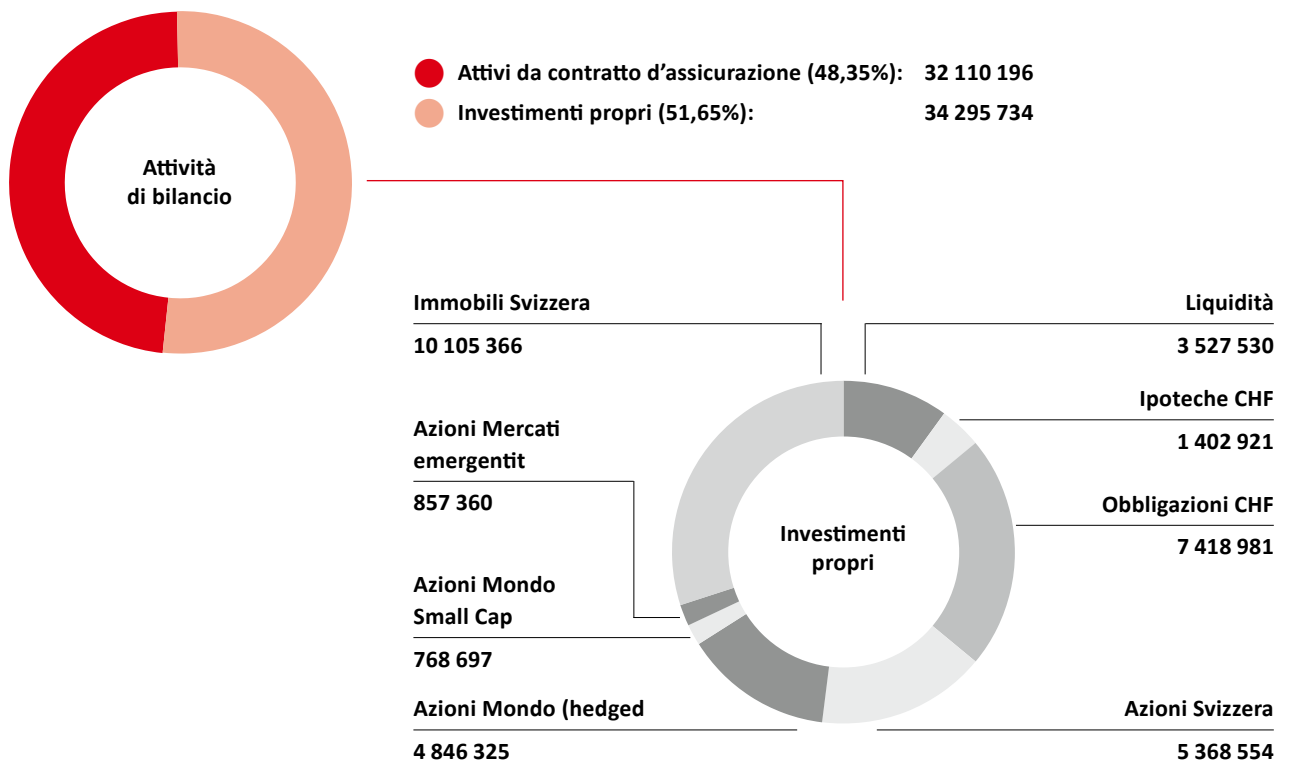


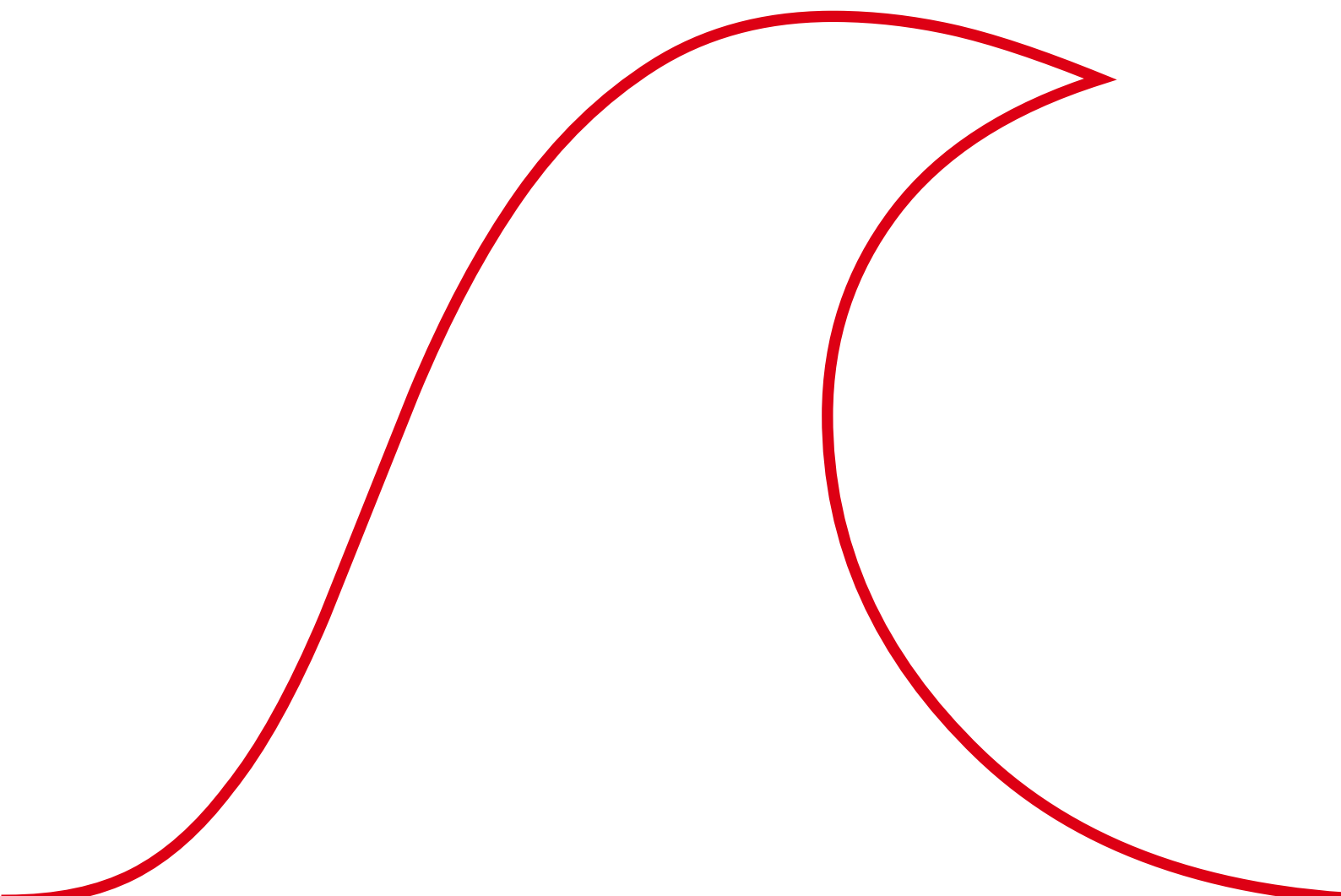
100%
Riserva di fluttuazione di valore mirata

100%
Trasparenza dei costi

0,38%
Costi di gestione patrimoniale (TER)

Attività di bilancio CHF 66 405 930





Cassa pensione Calzature-Cuoio

Wytenbachstrasse 24 | Postfach | 3000 Bern 22
031 340 61 61 | pk@simulac.ch
www.simulac.ch

